Zeitschrift: Schweizer Soldat : Monatszeitschrift für Armee und Kader mit FHD-Zeitung

Herausgeber: Verlagsgenossenschaft Schweizer Soldat

Band: 16 (1940-1941)

Heft: 3

Titelseiten

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 13.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

ZÜRICH, 18. SEPTEMBER 1940 ARMEEZEITUNG PREIS 40 CTS. AZ

Armeezeitung „Der Schweizer Soldat" Nr. 3. XVI. Jahrgang

Zensur-Nr. A/N/0259 Phot. K. Egli, Zürich.

Die Feuerleitung im Mitrailleurzug. Die Handhabung einheitlicher, straffer Feuerleitung ist sehr oft mit bedeutenden Schwierigkeiten verbunden, bedingt durch Bodengestaltung und notwendige große Zwischenräume. Wir haben kürzlich bei einer Mitr.-Kp. ein Feuerleitungssystem mittels Fanions beobachtet, welches die Feuerleitung im Zuge außerordentlich erleichtert. (Hierzu Artikel und Bilder Seiten 57 bis 61.)

La conduite du feu d'une section mitr. La configuration du terrain et les distances qui séparent les pièces rendent souvent très difficile la conduite de feu stricte d'une section de mitrailleurs. L'emploi du fanion peut rendre de grands services et venir à bout de ces difficultés.

La condotta del fuoco nella sez. mitr. La condotta del fuoco presenta non lievi difficoltà d'attuazione, aumentate per lo più dalle condizioni del terreno, dagli intervalli di postazione e da altri fattori ancora. Abbiamo visto recentemente in una Cp. mitr. come si pratica un sistema di segnalazione mediante banderuole, che facilita notevolmente la condotta del fuoco nella cornice della sezione.